



CL-100 WW/CW

Návod na obsluhu/Záruka

SK



Vianočná svetelná LED reťaz

Určený účel použitia zariadenia

Zariadenie je určené výlučne ako svetelná vianočná dekorácia na ozdobovanie, ktorá je stanovená technickými a prevádzkovými parametrami a funkciami, bezpečnostnými a užívateľskými pokynmi a vonkajšími vplyvmi prevádzkového prostredia.

Elektrické zariadenia ORAVA sú vyrobené podľa poznatkov súčasného stavu techniky a uznaných bezpečnostno-technických pravidiel. Napriek tomu môže nesprávnym a neodborným používaním alebo používaním v rozpore s určením vzniknúť nebezpečenstvo poranenia alebo ohrozenia života používateľa alebo tretej osoby, resp. poškodenie zariadenia a iných vecných hodnôt.

1.1 Všeobecné bezpečnostné pokyny

- Pred uvedením zariadenia do prevádzky vám odporúčame pozorne si preštudovať návod na obsluhu a zariadenie obsluhovať podľa stanovených pokynov! Svietidlá sú určené buď na vnútorné použitie v interiéri, alebo na vonkajšie použitie v exteriéri, podľa typu produktu.
- Nedodržaním bezpečnostných pokynov a upozornení výrobcu nezodpovedá za akékoľvek vzniknuté škody na zdraví alebo majetku!
- Návod na obsluhu vždy uchovávajte spolu so spotrebičom pre jeho použitie v budúcnosti a použitie novými používateľmi.
- Zariadenie používajte výhradne na určený účel a spôsobom, ktorý je stanovený výrobcom.
- Zariadenie je určené na používanie v domácnosti a v podobných vnútorných priestoroch určených na bývanie bez zvláštneho zamerania.
- Výrobca nezodpovedá za škody spôsobené počas prepravy, nesprávnym používaním, poškodením alebo zničením zariadenia vplyvom nepriaznivých poveternostných podmienok.
- Nepoužívajte zariadenie v priemyselnom prostredí ani vo vonkajšom prostredí!
- Zariadenie nevystavujte účinkom:
 - zdrojov nadmerného tepla alebo otvoreného ohňa,
 - hmyzu, živočíchov a rastlínstva,
 - agresívnych a chemických látok.
- Prevádzkové prostredie zariadenia musí byť vždy v súlade so stanovenými základnými charakteristikami.

1.2 Bezpečnosť prevádzkového prostredia

- Teplota okolia: -10 až +65 °C
- Vlhkosť: 15 ÷ 85 %
- Nadmorská výška: ≤ 2 000 m
- Výskyt vody: občasná kondenzácia vody alebo výskyt vodnej pary
- Výskyt cudzích telies: množstvo a druh prachu sú nevýznamné
- Stupeň ochrany krytom: IP44

1.3 Elektrická bezpečnosť

- Pred prvým pripojením elektrického spotrebiča do napájacej siete skontrolujte, či sieťové napätie uvedené na štítku zariadenia zodpovedá napätiu sieťovej zásuvky v domácnosti.
- Elektrický spotrebič je určený na napájanie z elektrickej siete 1/N/PE ~ 230 V 50 Hz.
- Elektrická bezpečnosť zariadenia je zaručená výhradne iba v prípade správneho zapojenia do elektrickej siete.
- Elektrické zariadenie vždy pripájajte do ľahko prístupnej sieťovej zásuvky. V prípade vzniku prevádzkovej poruchy je nutné zariadenie čo najrýchlejšie vypnúť a odpojiť zo sieťového napájania.
- Napájací kábel/sieťový šnúru neodpájajte ťahaním za kábel/šnúru. Odpojenie vykonajte vytiahnutím prívodu za zástrčku napájacieho kábla/sieťovej šnúry.
- Ak použijete predlžovací napájací kábel, skontrolujte, či celkový menovitý výkon všetkých zariadení pripojených k predlžovaciemu napájaciemu káblu neprevyšuje maximálne prúdové zaťaženie predlžovacieho kábla.
- Zástrčka napájacieho kábla zariadenia musí byť kompatibilná so sieťovou zásuvkou. Nikdy nepoužívajte žiadne adaptéry ani iným spôsobom zásuvku neupravujte. Nepoužívajte nevhodné a poškodené zásuvky!
- Neohýbajte, nestláčajte alebo iným spôsobom nevystavujte napájací kábel/sieťový šnúru zariadenia pôsobeniu mechanického namáhania ani vonkajším zdrojom tepla. Poškodenie napájacieho kábla môže viesť k úrazu elektrickým prúdom.
- Pri poškodení napájacieho kábla zariadenie odpojte z elektrickej siete a ďalej nepoužívajte.
- Ak je napájací kábel/sieťový šnúra poškodená, musí ju vymeniť výrobca, jeho servisná služba alebo podobne kvalifikovaná osoba, aby sa predišlo nebezpečenstvu úrazu elektrickým prúdom.

1.4 Bezpečnosť osôb

- Toto zariadenie je určené na používanie a obsluhu osobami bez elektrotechnickej kvalifikácie - laikmi, podľa pokynov určených výrobcom.
- Obsluhu zariadenia náležia činnosti ako je zapínanie a vypínanie zariadenia, používateľská manipulácia a nastavovanie prevádzkových parametrov, vizuálna alebo sluchová kontrola zariadenia a používateľské čistenie a údržba.
- Zariadenie je možné inštalovať len od 18 rokov.
- Počas používania a prevádzky udržiavajte zariadenie vždy mimo dosahu detí. Nezabudnite na to, že zariadenie je možné stiahnuť aj za voľne prístupnú sieťovú šnúru.
- Pri obsluhu elektrického zariadenia vždy dbajte na zvýšenú opatrnosť!

1.5 Čistenie, údržba a opravy

- Ak chcete zariadenie očistiť, utrite ho jemnou suchou utierkou. Pred čistením zariadenie odpojte z elektrickej siete.
- Záručnú, ale aj pozáručnú opravu elektrického spotrebiča zverte len príslušnému kvalifikovanému odborníkovi.

Špeciálne bezpečnostné upozornenia

- Elektrické zariadenie je navrhnuté a vyrobené takým spôsobom, aby umožňovalo bezpečnú obsluhu a používanie osobami bez odbornej kvalifikácie. Aj napriek všetkým opatreniam, ktoré boli výrobcom vykonané pre bezpečné používanie, obsluhu a používanie nesú so sebou určité zostatkové riziká a s nimi spojené možné nebezpečenstvá.
- Pre upozornenie na možné nebezpečenstvá boli na zariadení a v sprievodnej dokumentácii použité nasledujúce symboly a ich význam:



Tento symbol upozorňuje používateľov, že zariadenie pracuje s nebezpečným elektrickým napätím. Na zariadení neodnímajte ochranné kryty. Pri nedodržaní bezpečnostných pokynov pri používaní a obsluhu zariadenia hrozí:

Nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom!

Nebezpečenstvo vážneho zranenia alebo ohrozenia života!



Tento symbol upozorňuje používateľov, že pri nedodržaní bezpečnostných pokynov pri používaní a obsluhu zariadenia hrozí:

Nebezpečenstvo vážneho zranenia alebo ohrozenia života!

Nebezpečenstvo poškodenia zariadenia alebo inej škody na majetku!



Tento symbol znamená, že výrobok je vyhotovený s dvojitou izoláciou medzi nebezpečnými živými časťami (časťami s nebezpečným napätím z napájacej siete) a časťami, ktoré sú prístupné pri normálnom používaní.

IP20

Tento symbol upozorňuje používateľov, že zariadenie je chránené pred vniknutím telies s priemerom väčších ako 12,5mm napríklad prst a nie je chránené pred vniknutím vody.

Rozbalenie/Obaly

- Zariadenie a príslušenstvo pred jeho uvedením do prevádzky vybaľte a zbavte všetky jeho časti zvyškov obalových materiálov, etikiet a štítkov. Obalové materiály odložte na bezpečné miesto alebo uschovajte predovšetkým mimo dosahu detí a nespôsobilých osôb. Hrozí nebezpečenstvo vážneho zranenia! Hrozí nebezpečenstvo zadusenia!
- Odporúčame vykonať prvotnú aj následné pravidelné kontroly zariadenia. Zariadenie používajte iba s príslušenstvom a náhradnými dielmi dodávanými a schválenými výrobcom.

Kontrola/Uvedenie do prevádzky

- Zariadenie nikdy nepoužívajte, pokiaľ je neúplné, poškodené alebo v priebehu používania došlo k poškodeniu jeho častí alebo príslušenstva (napr. následkom pádu - roztrhnutie kábla).
Hrozí nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom!
Hrozí nebezpečenstvo vážneho zranenia!

Upozornenie!

- Pred uvedením do prevádzky skontrolujte, či máte k dispozícii správne napätie.
- Pred každým použitím skontrolujte sieťový šnúru kvôli prípadnému poškodeniu.
- Zariadenie nepoužívajte, ak na nej zistíte akékoľvek poškodenie.
Hrozí nebezpečenstvo vážneho zranenia!
Hrozí nebezpečenstvo poškodenia zariadenia alebo iných vecných škôd!
- Zariadenie nepoužívajte v miestach ohrozených explóziou, v ktorých sa nachádzajú horľavé kvapaliny, plyny alebo prach. Hrozí nebezpečenstvo vážneho zranenia! Hrozí nebezpečenstvo poškodenia zariadenia alebo iných vecných škôd!

Prevádzka/Dozor

- Toto zariadenie môže byť používané len s originálnymi a nepoškodenými časťami a príslušenstvom.
- Zariadenie, ktoré nie je vybraté z obalu, sa nesmie pripojiť k zdroju napätia. Hrozí nebezpečenstvo požiaru!

UPOZORNENIE!

- Zariadenie nepoužívajte a neumiestňujte v blízkosti nádob obsahujúcich vodu. Ak by zariadenie spadlo do vody, odneste ho na kontrolu do odborného servisu, aby preverili, či je bezpečné a správne funguje.
Hrozí nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom! Hrozí nebezpečenstvo elektrického skratu!
- Zariadenie nikdy nepreťažujte nad limity stanovené technickými parametrami!
- Režim prevádzky (dobu prevádzky/činnosti a dobu prestávky) zariadenia vždy rozdeľte na odporúčané pracovné intervaly a tieto dodržiajte podľa pokynov.
- V prípade, že počas používania zariadenia spozorujete akékoľvek neštandardné prejavy (zvuky, zápach, dym...), zariadenie okamžite vypnite a odpojte z napájania z elektrickej siete. Zariadenie nechajte skontrolovať v odbornom servise.
- Zariadenie neinštalujte na miestach, kde by mohlo byť vystavené poškodeniu.
- Pozor! Nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom v prípade poškodenia alebo chýbania LED diódy. V tom prípade zariadenie nepoužívajte. Zariadenie sa nesmie kombinovať s inými typmi osvetlení.
- Nikdy sa nepozerajte priamo alebo pomocou akýchkoľvek prístrojov na zapojené LED diódy z dôvodu možného podráždenia očí alebo poškodenia zraku.

- Neprikrývajte pripojený adaptér alebo súpravu.
- Nikdy nepodceňujte možné nebezpečenstvá a dbajte na zvýšenú opatrnosť!!!

Bezpečnostné pokyny k zdroju napájania

- AC adaptér a kábel nechytajte a nepripájajte k sieťovej zásuvke, pokiaľ máte mokré ruky alebo je mokrá zástrčka a kábel AC adaptéra alebo zariadenie samotné. Ruky, napájací kábel a zariadenie vždy dôkladne utrite suchou tkaninou. Hrozí nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom!
- Do konektora pre pripojenie AC adaptéra nikdy nestrkajte žiadne vodivé predmety (napr. skrutkovač a pod.).
Hrozí nebezpečenstvo elektrického skratu! Hrozí nebezpečenstvo explózie!
- Ako napájací kábel nepoužívajte cestovné adaptéry (pre zahraničné zásuvky).
Hrozí nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom!
Hrozí nebezpečenstvo vzniku požiaru!
- Ak chcete zariadenie odpojiť zo zdroja napájania vytiahnutím zástrčky zo zásuvky, nesmiete ťahať za elektrický kábel.

Likvidácia

- Po ukončení doby životnosti zariadenie odovzdajte na recykláciu odpadu elektrických a elektronických zariadení.

Informácie o výrobku

Vyzdobte si stromček a svoju domácnosť moderným vianočným LED osvetlením, ktoré vytvorí nádhernú vianočnú atmosféru u vás doma. Svetielka na LED reťaziach sú skutočne úsporné, a preto ušetria až 90 % nákladov na energiu oproti klasickým vianočným žiarovkám. Životnosť až 30 000 hodín je zárukou, že nemusíte vymieňať vianočné svetielka každé Vianoce, ale naše vianočné LED osvetlenie vám vydrží skutočne dlho. Zakúpením tejto LED svetelnej reťaze ste získali skvelú výzdobu, ktorá vám umožní mať krásne Vianoce v kruhu najbližších!

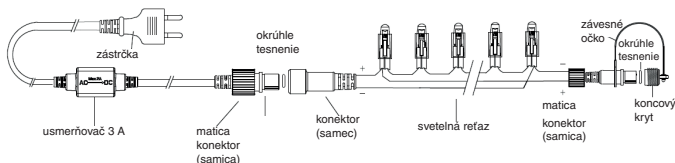
Interiérové aj exteriérové vianočné LED osvetlenie využijete počas Vianoc na výzdobu stromčeka v interiéri alebo exteriéri, ale na aj iné využitie, kde chcete navodiť príjemnú vianočnú pohodu.

Výhody LED osvetlenia:

- Nezahrieva sa a šetrí energiu.
- Ak niektorá LED dióda prestane svietiť, nič sa nedeje, ostatné diódy svietia bez problémov ďalej.
- Výrazná ekonomická úspora, LED diódy spotrebujú zlomok elektrickej energie oproti žiarovkám.
- Možnosť vzájomného spájania viacerých svetelných reťazí, takže si môžete vytvoriť dlhšiu reťaz podľa potreby.

Popis častí

Reťaz sa skladá z nasledovných súčastí:



Používanie reťaze

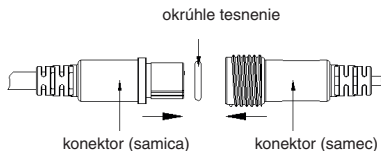
Reťaz môžete používať ako samostatný výrobok ihneď po zakúpení.

- 1 Vybalte reťaz z obalového materiálu, po vybalení ju roziahnite na maximálnu dĺžku.
- 2 Umiestnite reťaz na miesto, kde ju chcete používať (ozdobte ňou vianočný stromček, alebo ju zavesťe na požadované miesto) do blízkosti ľahko dostupnej elektrickej zásuvky s predpísaným napätím.
- 3 Zapojte zástrčku reťaze do elektrickej zásuvky. Reťaz sa rozsvieti.
- 4 Po použití odpojte reťaz z elektrickej zásuvky. Reťaz zhasne.
- 5 Keď reťaz už nebudete používať, uložte ju do jej obalu a uskladnite ju na suchom a vhodnom mieste.

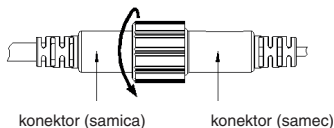
Zapojenie prepojovacích konektorov (samec a samica) pri používaní viacerých reťazí spojených do jedného celku

Môžete si zakúpiť viacero reťazí, vzájomne ich spojiť a získať tak dlhšiu reťaz. Celkový príkon a prúdové zaťaženie nesmie presiahnuť povolené prúdové zaťaženie okruhu a ističa používanej zásuvky.

- 1 Zapojte konektor (samec) do konektora (samica).



2 Zaskrutkujte poistnú maticu konektora (samica) na závit na konektore (samec).



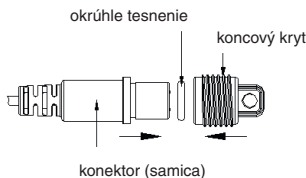
Upozornenie!

Zaistite, aby bolo medzi konektormi (samec a samica) okrúhle tesnenie. Po spojení konektorov zaskrutkujte maticu z konektora (samica) na závit na konektore (samec).

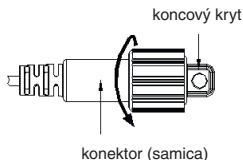
Nasuňte dodávanú zmršťovaciu trubičku, aby ste zaistili bezpečné spojenie a zabránili vniknutiu vody.

Uzavretie spojovacieho konektora koncovým krytom a ukončenie reťaze

1 Opatrne zasunúť koncový kryt do konektora (samica)



2 Poistnú maticu na konektore (samica) naskrutkujte na koncový kryt.



Upozornenie!

Zaistite, aby bolo medzi konektormi (samec a samica) okrúhle tesnenie.

Po nasunutí koncového krytu zaskrutkujte maticu z konektora (samica) na závit na koncovom kryte.

Nasuňte dodávanú zmršťovaciu trubičku, aby ste zaistili bezpečné spojenie a zabránili vniknutiu vody.

Čistenie a skladovanie

Čistenie povrchu

Na čistenie povrchu použite jemnú handričku, mierne navlhčenú v jemnom čistiacom roztoku. Nepoužívajte drsné handričky, čistiace prášky ani rozpúšťadlá, ako riedidlo, benzín alebo lieh. Môžu poškodiť povrch.

Pred čistením odpojte reťaz z elektrickej siete.

Ak nemáte v úmysle používať výrobok dlhšiu dobu, uskladnite ho v originálnom obale na suchom a chladnejšom mieste mimo slnečného žiarenia, mimo dosahu zdrojov tepla a mimo dosahu detí.

Technické údaje

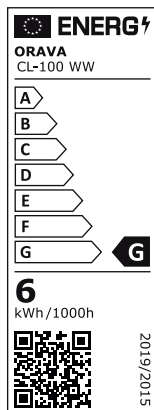
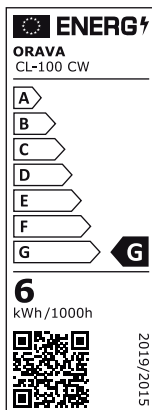
Napájanie:	230 V~, 60 Hz
Príkon:	7 W
Počet LED v reťazi:	100 ks
Dĺžka:	10 m
Max. povolený počet spojených reťazí:	20
Dodávané príslušenstvo:	návod na obsluhu (1)

Právo na zmeny technických údajov vyhradené!

Výrobca:
ORAVA retail 1, a.s.
Seberínho 2
821 03 Bratislava
Slovenská republika

Dovozca:
ORAVA retail 1, a.s.
Seberínho 2
821 03 Bratislava
Slovenská republika

ORAVA distribution CZ, s.r.o.
Ostravská 494
739 25 Světlav
Česká republika



Odpad z elektrických a elektronických zariadení - nariadenie Európskej únie 2002/96/EC a upravujúce problematiku separovaného zberu odpadu



Toto označenie na zariadení alebo jeho obale znamená, že sa nesmie likvidovať v netriedenom komunálnom odpade. Odovzdajte ho do zberného strediska na recykláciu a likvidáciu odpadu z elektrických a elektronických zariadení. Správna likvidácia nespôsobí negatívne vplyvy na životné prostredie a zdravie obyvateľstva. Prispievate tak k ochrane a k zlepšeniu životného prostredia.

Toto zariadenie je označené podľa európskeho nariadenia 2002/96/EC o elektrickom odpade a elektronickom vybavení (WEEE). Táto smernica tvorí rámec celoeurópskej zodpovednosti o zbere a recyklácii elektrického odpadu a elektronického vybavenia.



Tento výrobok zodpovedá všetkým základným požiadavkám smerníc EÚ, ktoré sa naň vzťahujú.